

## آن لائن ویزا درخواست مکمل کرنے کیلئے رہنما معلومات

آن لائن ویزا درخواست مکمل کرنے سے پہلے آپ کو اس ویب سائٹ پر موجود ہر طرح کی معلومات بشمول متعدد بار پوچھے گئے سوالات (FAQS) کا ضرور مطالعہ کر لینا چاہئے۔

Documents Required کے تحت اُن دستاویزات کی ایک فہرست موجود ہے جو آپ کو اپنی درخواست کے ساتھ متعلقہ آئرش ایمبیسی (سفارت خانہ) کو نسل (قونسلٹ) یا ویزا دفتر میں جمع کروانے ہیں۔

ہم اپنی پوری کوشش کرتے ہیں کہ آپ کو مطلوبہ معاون دستاویزات کی ایک مفصل فہرست فراہم کی جائے۔ تاہم ضرورت پڑنے پر ویزا افسر آپ سے مزید دستاویزات کا مطالبہ کر سکتا ہے۔ اگر آپ ابو جا، بیجنگ، قاہرہ، لندن، ماسکو یا نئی دہلی میں موجود ہمارے ویزا دفاتر میں سے کسی ایک میں درخواست دے رہے ہیں تو ہدایت کی جاتی ہے کہ مزید دستاویزات جو آپ سے طلب کی جاسکتی ہیں کے بارے میں تفصیل جاننے کیلئے آپ اُنکی ویب سائٹس بھی ملاحظہ فرمائیں۔ ہر دفتر سے رابطہ کرنے کے متعلق تفصیلات [www.dfa.ie](http://www.dfa.ie) پر موجود Services to the Public کے لنک کے تحت دستیاب ہیں۔

برائے مہربانی اپنی آن لائن ویزا درخواست مکمل کرنے سے پہلے اس بات کی یقین دہانی کر لیں کہ آپ کے پاس تمام معاون دستاویزات جمع کروانے کیلئے تیار ہیں۔

آپ کو اپنی درخواست کے ساتھ جمع کروانے کیلئے ایک عدد پاسپورٹ سائز فوٹو بھی درکار ہے۔ یہ فوٹو

- 6 ماہ سے پرانا نہیں ہونا چاہیے۔
- کم سے کم سائز 35mm x 45 mm ، زیادہ سے زیادہ سائز 38mm x 50mm کا ہو۔
- فوٹو گرافک کاغذ پر پرنٹ کیا گیا ہو۔
- واضح ہو، دھندلا نہ ہو، اور ہموار سفید یا ہلکے خاکستری (grey) پس منظر (بیک گراؤنڈ) پر لیا گیا ہو۔
- سامنے کا پوز ہو جس میں چہرہ کیسرے کی طرف ہو اور پورا چہرہ نظر آ رہا ہو۔ فوٹو کے 70 سے 80 فیصد حصے پر چہرہ ہونا چاہیے۔ چہرے پر کسی قسم کا غیر ضروری تاثر نہ ہو، دونوں آنکھیں کھلی اور منہ بند ہو اور آنکھیں بالوں سے ڈھکی ہوئی نہ ہوں۔

- مذہبی وجوہات کی بنا پر صرف دوپٹہ یا سکارف کی اجازت ہے۔ ہینڈز کی اجازت نہیں۔
- دھوپ کا چشمہ قابل قبول نہیں۔ اگر نظر کی عینک ہے تو اُس کے شیشے سفید اور صاف ہوں اور آنکھیں نظر آ رہی ہوں۔

جب آپ آن لائن ویزا درخواست کے سیکشن میں داخل ہوں گے تو اپنی درخواست مکمل کرنے کا عمل شروع کرنے سے پہلے آپ کو اس بات کی تصدیق کرنا ہوگی کہ آپ نے تمام ضروری دستاویزات بشمول قواعد و ضوابط اور پرائیویسی پالیسی کا مطالعہ کر لیا ہے۔ یہ سہولت صرف انگریزی زبان میں دستیاب ہے اور تمام سوالات کے جواب انگریزی میں ہی دینا ضروری ہے۔ کچھ مخصوص مقامات پر ایپ ٹپس موجود ہیں جو اس بات کی وضاحت کرتے ہیں کہ کس طرح کی معلومات مطلوب ہے۔

آن لائن درخواست مکمل کرنے کیلئے یہ دستاویزات ایک مفصل راہنما ہے اور عربی، چینی، فرانسیسی، روسی، ترک اور اردو زبان میں دستیاب ہے۔ اگر آپ نے تمام مطلوبہ دستاویزات کا مطالعہ کر لیا ہے اور مہیا کردہ خانے کو ٹیک کر کے اس بات کی تصدیق بھی کر دی ہے تو اب آپ اپنی درخواست شروع کرنے کیلئے تیار ہیں۔

برائے مہربانی اس بات سے آگاہ رہیں کہ اگر آپ غلط بیانی یا دھوکے بازی سے کام لیتے ہیں یا گمراہ کن معلومات یا دستاویزات فراہم کرتے ہیں تو آپ کی درخواست مسترد کر دی جائے گی اور آپ کو اپیل کا کوئی حق حاصل نہ ہوگا۔ اور مزید یہ کہ مستقبل میں آپ کی طرف سے دی جانے والی درخواستیں بھی مسترد کر دی جائیں گی۔

## ویزا کی قسم

پہلا سوال جو آپ سے پوچھا جائے گا وہ یہ ہے کہ آپ کس قسم کے ویزا کیلئے درخواست دے رہے ہیں۔ کم مدتی قیام کیلئے (C) ویزا یا طویل مدتی قیام کیلئے (D) ویزا۔

کم مدتی قیام کا (C) ویزا 90 یا اس سے کم دنوں کیلئے سیاحت، دوستوں یا فیملی سے ملنے، کاروبار، کانفرنس، ٹرانزٹ یا کچھ ایسے مقاصد کیلئے جاری کیا جاتا ہے جو 'Other' کے زمرے میں آتے ہیں۔ طویل مدتی قیام کا (D) ویزا مندرجہ بالا کسی بھی مقصد کیلئے جاری نہیں کیا جاتا بلکہ اُس صورت میں جاری کیا جاتا ہے اگر آپ ملازمت یا تعلیم کیلئے، اپنے شریک حیات یا پرنسپل والدین کے ساتھ رہنے کیلئے یا چند دیگر مخصوص مقاصد کیلئے یہاں آنا چاہتے ہیں۔

## ایک مرتبہ یا ایک سے زائد مرتبہ سفر

اگلا سوال جو آپ سے پوچھا جائے گا وہ 'سفر کی قسم' کے بارے میں ہے۔ یعنی آپ صرف ایک بار سفر کرنا چاہتے ہیں یا ایک سے زائد مرتبہ۔

ایک مرتبہ سفر کے (Single Journey) ویزا پر آپ کو ویزا پر درج تواریخ کے دوران صرف ایک بار آن لائنڈ میں داخل

ہونے کی اجازت حاصل ہوتی ہے۔ ایک سے زائد مرتبہ سفر کرنے کے (Multiple Journey) ویزا آپ کو ویزا پر درج تواریخ کے دوران جتنی بار چاہیں آئرلینڈ میں داخل ہونے کی اجازت ہوتی ہے۔

## ایک سے زائد مرتبہ سفر کے ویزا پر نوٹ:

عام طور پر ایک سے زائد مرتبہ سفر کا ویزا صرف ایسے اشخاص کو جاری کیا جاتا جنہوں نے ماضی قریب میں آئرلینڈ کا سفر کیا ہو اور ویزا قوانین کی پابندی بھی کی ہو۔ کم مدتی قیام کے ویزا کیلئے، اگر آپ کے پاس پہلے سے 2 آئرش ویزے رہے ہوں اور آپ ان ویزوں کی شرائط پر پورا اترے ہوں (یعنی آپ نے زیادہ مدت کیلئے قیام کیا ہو نہ غیر قانونی طور پر کام کیا ہو) تو آپ ایک سے زائد مرتبہ سفر کے ویزے کے حصول کیلئے درخواست دے سکتے ہیں۔

تاہم ایسے ویزوں کا مقصد کسی فرد کو ویزا کی میعاد کے اندر ایک سے زائد مرتبہ لیکن مختصر مدت کیلئے آئرلینڈ کا سفر کرنے کی اجازت دینا ہے۔ اس قسم کے ویزے کے حامل فرد کو ملک میں رائج امیگریشن قوانین برائے شہریت کی خلاف ورزی کیلئے استعمال کرنے کی قطعاً اجازت نہیں ہے، یعنی یہ ممکن نہیں ہے کہ ملک میں 90 دن کے قیام کے بعد مزید 90 دن کیلئے ملک میں رہنے کی اجازت طلب کی جائے۔ کسی طور بھی اس کی خلاف ورزی کرنے کی صورت میں مستقبل میں دی جانے والی درخواست مسترد کی جاسکتی ہے۔ ایک سے زائد مرتبہ سفر کے ویزے کا اجراء ویزا افسر کی مرضی پر منحصر ہے۔

اگر آپ ملازمت، تعلیم یا اپنے خاندان کے افراد سے ملنے کیلئے طویل مدتی (D) ویزا کے حصول کیلئے درخواست دے رہے ہیں تو آپ کو چاہئے کہ ایک مرتبہ سفر کے ویزے کیلئے درخواست دیں۔ اگر آپ کے پاس ڈیپارٹمنٹ آف ایئر پرائز، ٹریڈ اینڈ ایمپلائمنٹ کی طرف سے جاری کردہ گرین کارڈ ہے یا آپ ایک ایسی نرس ہیں جس کے پاس کام کرنے کا اجازت نامہ (ورک پرمٹ) ہے تو آپ ایک سے زائد مرتبہ سفر کے ویزے کیلئے درخواست دے سکتے ہیں۔

ہر ایسا شخص جسے طویل مدتی (D) ویزا جاری کیا جائے، خواہ وہ ایک یا ایک سے زائد مرتبہ سفر کرنے کیلئے ہو، اور وہ آئرلینڈ میں 90 دن سے زائد قیام کرنے کا ارادہ رکھتا رکھتی ہو، پر لازم ہے کہ وہ ملک میں آمد کے بعد نوے (90) دن کے اندر اندر اپنا اندراج 'گارڈا نیشنل امیگریشن بیورو (GNIB)' کے پاس کروائے۔ (مزید معلومات کیلئے [www.garda.ie](http://www.garda.ie) ملاحظہ کریں)۔ جب آپ کو ایک سرٹیفکیٹ آف رجسٹریشن (GNIB Card) جاری کر دیا جائے تب آپ ایک سے زیادہ مرتبہ سفر کے (ری انٹری) ویزے کے حصول کیلئے درخواست دے سکتے ہیں۔ اس بارے میں مزید معلومات کیلئے ([www.inis.gov.ie](http://www.inis.gov.ie)) پر موجود متعدد بار پوچھے گئے سوالات (FAQs) اور Re-Entry Visas کے لکس پر کلک کریں۔

## آن لائن درخواست کے اگلے مراحل۔۔

اس کے بعد آپ کو اپنے سفر کے مقصد کا انتخاب کرنا ہے۔ اگلے مراحل میں پوچھے جانے والے سوالات کا انحصار یہاں پر آپ کے منتخب کردہ سفر کے مقصد پر ہے۔ لہذا یہ بات نہایت اہم ہے کہ آپ فراہم کردہ فہرست میں سے درست مقصد کا انتخاب کریں۔

اگر آپ کے سفر کرنے کا مقصد فہرست میں موجود نہیں تو آپ 'Other' کا انتخاب کریں۔

اگلے خانے 'Purpose of Travel' میں آپ نے مختصر اعلان کرنا ہے کہ آپ آئرلینڈ کیوں آنا چاہتے ہیں۔ آپ جس آپشن کا انتخاب کریں اُس کے بارے میں مزید معلومات فراہم کرنے کیلئے بھی اس خانے کو استعمال کیا جاسکتا ہے۔

اس کے بعد آپ نے اپنے پاسپورٹ کی قسم کا انتخاب کرنا ہے اور اُس پاسپورٹ کا نمبر درج کرنا ہے۔ (زیادہ تر افراد کے پاس قومی پاسپورٹ ہوتا ہے)۔

اس کے بعد آپ اُن تاریخوں کا اندراج کریں جب آپ آئرلینڈ داخل ہوں گے اور یہاں سے رخصت ہوں گے۔ اگر آپ طویل میعاد کے ویزے کیلئے درخواست دے رہے ہیں تو ہو سکتا ہے آپ کو معلوم نہ ہو کہ آپ کب آئرلینڈ سے رخصت ہوں گے۔ ایسی صورت میں آپ 'To' والے خانے کو خالی چھوڑ دیں۔ مختصر میعاد کے ویزے کیلئے درخواست دینے والے تمام افراد اس خانے میں اپنی آئرلینڈ سے روانگی کی تاریخ درج کریں۔

اب آپ اگلے مرحلے میں داخل ہونے کیلئے 'Save and Continue' کے بٹن پر کلک کریں۔

اگر آپ نے کوئی ضروری خانہ خالی چھوڑ دیا ہے تو سکرین کے اوپر سرخ رنگ میں ایک پیغام نمودار ہوگا۔ آپ سکرین کو نیچے سکرول کرتے جائیں اور جو خانہ خالی چھوڑ دیا ہے اُسے مکمل کریں۔

اس کے بعد آپ اپنا خاندانی نام (Surname)، پہلا نام اور کوئی دوسرا نام (مثلاً وسطی نام یا پیدائشی نام وغیرہ) اگر ہو تو درج کریں۔

تاریخ پیدائش 'ddmmyyyy' ترتیب میں درج کریں۔ مثلاً 07091982 - 7th September 1982

اپنی جنس سے متعلقہ خانے کو ٹک کریں۔

اس کے بعد فراہم کردہ فہرست میں سے اُس ملک کا انتخاب کریں جہاں آپ پیدا ہوئے۔

اسی طرح اپنی شہریت والے ملک کا انتخاب کریں۔ نوٹ: شہریت کیلئے آپ اُس ملک کا انتخاب کریں گے جس ملک کا آپ کے

پاس پاسپورٹ ہے۔ دوہری شہریت رکھنے والے افراد اُس ملک کا انتخاب کریں جس کے پاسپورٹ پر وہ سفر کرنے کا ارادہ رکھتے ہیں۔

'Current location' کیلئے اُس ملک کا انتخاب کریں جس میں آپ اس وقت رہ رہے ہیں۔

مکمل پتہ درج کریں (پوسٹ آفس باکس کا ایڈریس کافی نہیں)۔ یہاں صرف آپ کا موجودہ پتہ درکار ہے اور آپ اپنا پتہ درج

کرنے کیلئے زیادہ سے زیادہ 4 لائنوں کا استعمال کر سکتے ہیں۔

برائے مہربانی اپنا ٹیلی فون نمبر بھی درج کریں جس پر ویزا افسر دن کے دوران دفتری اوقات میں آپ سے رابطہ کر سکے، اور اپنا ای میل ایڈریس بھی درج کریں۔

'Save and Continue' کے بٹن پر کلک کریں۔ اس مرحلے پر آپ کو ایک مخصوص نمبر (Transaction Number) جاری کیا جائے گا جس کے بعد آپ اپنی درخواست کو محفوظ کر سکتے ہیں، اس عمل کو کسی بھی وقت ادھورا چھوڑ سکتے ہیں اور 30 دن کے اندر اندر اپنی درخواست کو وہیں سے دوبارہ مکمل کر سکتے ہیں۔

کمپیوٹر سکرین کی بائیں جانب موجود 'Retrieve Application' کا آپشن استعمال کرتے ہوئے آپ 30 دن کے اندر اندر اپنی محفوظ کردہ درخواست کو جہاں چھوڑا تھا وہیں سے دوبارہ شروع کر سکتے ہیں۔ اس مقصد کیلئے آپ کو اپنا ٹرانزیکشن نمبر، پاسپورٹ نمبر، ملک اور اپنی تاریخ پیدائش درج کرنا ہوگی۔

بقیہ سوالات جو آپ سے پوچھے جائیں گے اُن کا انحصار آپ کے سفر کے مقصد پر ہے لیکن عمومی طور پر ایسے سوالات آپ کی گزشتہ امیگریشن ہسٹری، آپ کے موجودہ پیشے (اگر کوئی ہے تو)، آئر لینڈ میں آپ کے میزبان یا فیملی ممبر، آپ کی ذاتی حیثیت اور خاندان کے متعلق ہوں گے۔

بہت سے سوالات کا جواب آپ صرف ہاں یا نہیں 'Yes' or 'No' میں دے سکتے ہیں۔ ان دونوں میں سے ایک کا انتخاب کرنے پر ممکن ہے کہ اگلے سوالات اُس وقت تک ظاہر نہ ہوں جب تک آپ متعلقہ درست خانے کو ٹک نہیں کرتے۔ اس لئے یہ بات نہایت اہم ہے کہ آپ ہمیشہ درست جواب کا انتخاب کریں ورنہ عین ممکن ہے کہ کچھ اہم معلومات درج ہونے سے رہ جائے جس سے آپ کی درخواست التواء میں پرستی ہے اور مسترد بھی کی جاسکتی ہے۔

بہت سے خانے ایسے ہیں جن کو مکمل یا ٹک کرنا ضروری ہے اور جب تک آپ اُن میں مطلوبہ معلومات درج نہیں کریں گے آپ اپنی درخواست کا عمل جاری نہیں رکھ سکیں گے۔

آن لائن ویزا درخواست کا بقیہ حصہ مکمل کرنے کیلئے ذیل میں مفصل راہنما معلومات موجود ہے جو مختلف طرح کی درخواستوں کے بارے میں سوالات کا احاطہ کئے ہوئے ہے۔

## امیگریشن ہسٹری

یہاں آپ یہ بیان کریں گے کہ آپ اپنے موجودہ شہریت والے ملک میں کتنے سالوں اور مہینوں سے رہ رہے ہیں اور کیا آپ کو آئر لینڈ میں قیام کے بعد وہاں واپس جانے کی اجازت ہے یا نہیں۔

اگلے سوال میں آپ سے یہ پوچھا گیا ہے کہ کیا آپ نے پہلے کبھی آئرش ویزا کیلئے درخواست دی ہے؟ اور کیا پہلے کبھی آپ کو آئرش ویزا اجاری کیا گیا ہے؟

اگر پہلے کبھی آپ کو آئرش ویزا اجاری کیا گیا ہے تو بیان کریں کہ آپ نے کس آئرش ایمبسی، قونصلیٹ یا ویزا دفتر میں درخواست دی تھی یا وہ حوالہ نمبر درج کریں جو آپ کو اُس وقت دیا گیا تھا۔

اس کے بعد آپ بیان کریں کہ پہلے کبھی آئرش ویزا کیلئے دی جانے والی آپ کی کوئی درخواست مسترد ہوئی ہے؟ اگر ہاں تو بیان کریں کہ آپ نے کس آئرش ایمبسی، قونصلیٹ یا ویزا دفتر میں درخواست دی تھی یا وہ حوالہ نمبر درج کریں جو آپ کو اُس وقت دیا گیا تھا۔ اگلے سوال میں آپ سے یہ پوچھا گیا ہے کہ کیا پہلے کبھی آپ آئر لینڈ آئے ہیں۔ اگر آپ ماضی میں کبھی بھی قانونی یا غیر قانونی طور پر آئر لینڈ میں داخل ہو چکے ہیں تو اس سوال کا جواب 'Yes' میں دیں۔

اگر آپ اس سوال کا جواب ہاں میں دیتے ہیں تو کچھ مزید سوالات ظاہر ہوں گے۔ آپ سے پوچھا جائے گا کہ آپ کے سفر کا مقصد کیا تھا اور دوران قیام اگر آپ کو کوئی حوالہ نمبر جاری کیا گیا تھا تو وہ بھی آپ کو فراہم کرنا ہوگا۔ مثلاً ڈیپارٹمنٹ آف جسٹس کا حوالہ نمبر، گارڈ اینڈیشنل امیگریشن بیورو (GNIB) نمبر یا پرنٹل پبلک سروس (PPS) نمبر وغیرہ۔ اگر آئر لینڈ میں آپ کا سابقہ قیام مختصر مدت کیلئے تھا تو عین ممکن ہے آپ کو ایسا کوئی نمبر نہیں ملا ہوگا اور آپ ان خانوں کو خالی چھوڑ سکتے ہیں۔

اگلے سوال میں آپ سے پوچھا گیا ہے کہ کیا آئر لینڈ میں آپ کی فیملی کے کوئی افراد رہتے ہیں۔ ان میں بچا، چچی، ماموں، ممانی، خالہ، خالو، پھوپھا، پھوپھو، تایا، تائی، کزن، پوتے، پوتیاں، نواسے، نواسیاں یا سسرالی خاندان کے افراد شامل ہیں۔

اگر آپ اس سوال کا جواب ہاں میں دیتے ہیں تو مزید کچھ سوالات ظاہر ہوں گے جن کے جواب میں آپ کو خاندان کے کسی فرد کا نام، تاریخ پیدائش، آپ سے رشتہ اور اُن کا ڈیپارٹمنٹ آف جسٹس کا حوالہ نمبر درج کرنا ہوگا۔ آپ کو چاہئے کہ آپ آئر لینڈ میں موجود آپ کی فیملی کے سربراہ کی تفصیل فراہم کریں۔ اگر آپ کی فیملی کے ایک سے زائد افراد آئر لینڈ میں رہائش پذیر ہیں تو آپ ایک الگ کاغذ پر ان کے بارے میں تفصیل لکھیں اور اپنی معاون دستاویزات کے ساتھ جمع کروائیں۔

ڈیپارٹمنٹ آف جسٹس کا حوالہ نمبر 691 سے شروع ہوتا ہے اور آئر لینڈ میں رہائش پذیر تمام غیر یورپی اور سوس باشندوں کو جاری کیا جاتا ہے۔ یہ اُن کے گارڈ آرڈر رجسٹریشن کارڈ (GNIB) پر درج ہوتا ہے۔

پھر آپ سے پوچھا جائے گا کہ کیا پہلے کبھی آئر لینڈ میں داخل ہونے کیلئے آپ کی کوئی درخواست مسترد ہوئی ہے؟ کیا پہلے کبھی ایسا ہوا کہ آئر لینڈ میں داخل ہونے کیلئے آپ کسی گزرگاہ پر آئے ہوں اور امیگریشن افسر نے آپ کو داخل ہونے کی اجازت نہ دی ہو خواہ اُس وقت آپ کے پاس ویزا تھا یا نہیں۔

کیا پہلے کبھی آپ کو آئر لینڈ سے باہر نکالا گیا ہے یا آپ کو آئر لینڈ سے باہر نکل جانے کا حکم نامہ ملا ہے۔

کیا پہلے کبھی آئر لینڈ کے علاوہ کسی اور ملک کے ویزا کیلئے دی جانے والی آپ کی کوئی درخواست مسترد ہوئی ہے۔

کیا پہلے کبھی ایسا ہوا ہے کہ آپ کو آئر لینڈ کے علاوہ کسی اور ملک میں داخل ہونے کی اجازت نہ دی گئی ہو، آپ کو وہاں سے باہر نکال دیا گیا ہو یا ملک چھوڑ دینے کے احکامات ملے ہوں۔

اگر مندرجہ بالا 4 سوالات میں سے کسی ایک کا بھی جواب ہاں میں ہے تو دیے گئے خانے میں متعلقہ ملک، تواریخ اور وجہ کے بارے میں تفصیلات درج کریں۔

اگر آپ ان سوالات میں سے کسی کا جواب نہیں میں دیتے ہیں لیکن بعد ازاں پتہ چلتا ہے کہ آپ نے غلط بیانی سے کام لیا ہے تو آپ کی ویزا درخواست مسترد کر دی جائے گی۔

اس مرحلے کا آخری سوال یہ ہے کہ کیا کبھی آپ پر کوئی فرد جرم عائد ہوئی ہے۔ اگر آپ کا جواب ہاں میں ہے تو مزید کچھ سوالات ظاہر ہوں گے جن کے جواب میں آپ کو بیان کرنا ہے کہ اُس فرد جرم کی وجہ کیا تھی، ایسا کب اور کہاں ہوا اور آپ کو کتنے عرصے کی سزا ملی۔

'Save and Continue' کے بٹن پر کلک کریں۔

اگر آپ نے کوئی ضروری خانہ خالی چھوڑ دیا ہے تو سکرین کے اوپر سرخ رنگ میں ایک پیغام نمودار ہوگا۔ آپ سکرین کو نیچے سکرول کرتے جائیں اور جو خانہ خالی چھوڑ دیا ہے اُسے مکمل کریں۔

## پاسپورٹ کی تفصیل

اس حصے میں آپ نے درج کرنا ہے کہ آپ کا پاسپورٹ یا سفری دستاویز کہاں سے جاری ہوا اور اس کی تاریخ اجراء اور تاریخ اختتام کیا ہے۔ اگر یہ آپ کا پہلا پاسپورٹ نہیں ہے تو اگلے سوال کے جواب میں 'No' کو ٹک کریں۔ پھر سابقہ پاسپورٹ کے متعلق آپ کے سامنے مزید سوالات رکھے جائیں گے۔ اس سابقہ پاسپورٹ کے بارے میں بھی موجودہ پاسپورٹ کی طرح تفصیلات درج کرنا ہوں گی یعنی نمبر، کہاں سے جاری ہوا اور تاریخ اجراء اور اختتام۔

## ملازمت / کالج کی تفصیل

یہ حصہ آپ کے رہائشی ملک میں آپ کی موجودہ ملازمت یا تعلیم کے بارے میں ہے۔ پہلا سوال اس بارے میں ہے کہ کیا آپ کوئی ملازمت کر رہے ہیں۔ اگر آپ کا جواب ہاں میں ہے تو مزید سوالات ظاہر ہوں گے جن کے جواب میں آپ نے تفصیل سے بیان کرنا ہے کہ آپ کہاں پر ملازمت کر رہے ہیں، کتنے عرصے سے کر رہے ہیں، آپ کس عہدے فائز ہیں، آپ کے دفتر کا ایڈریس اور آپ

کی کمپنی کا بزنس فون نمبر اور ای میل ایڈریس۔

اگلے سوال میں آپ سے پوچھا جائے گا کہ کیا آپ طالب علم ہیں۔ اگر آپ کا جواب ہاں میں ہے تو آپ کو اپنے سکول یا کالج کا نام، پتہ، فون نمبر اور ای میل ایڈریس فراہم کرنا ہوگا۔

'Save and Continue' کے بٹن پر کلک کریں۔

اگر آپ نے کوئی ضروری خانہ خالی چھوڑ دیا ہے تو مسکرین کے اوپر سرخ رنگ میں ایک پیغام نمودار ہوگا۔ آپ مسکرین کو نیچے سکرول کرتے جائیں اور جو خانہ خالی چھوڑ دیا ہے اُسے مکمل کریں۔

## دوسروں کے ساتھ سفر

اگلے سوال میں آپ سے پوچھا گیا ہے کہ کیا آپ کسی دوسرے شخص، کاروباری رفیق، خاندان کے کسی فرد کے ساتھ یا کسی گروپ کے ایک فرد کے طور پر سفر کریں گے۔

اگر آپ کا جواب ہاں میں ہے تو آپ سے اس شخص یا ان اشخاص کا نام اور آپ سے کیا رشتہ ہے درج کرنے کو کہا جائے گا۔  
اگر آپ کسی گروپ کا حصہ ہیں تو گروپ کے لیڈر کا نام درج کریں۔  
'Save and Continue' کے بٹن پر کلک کریں۔

## آنرلینڈ میں آپ کا میزبان / واقف

اگر آنرلینڈ میں آپ کا کوئی میزبان نہیں ہے یا کسی کو ذاتی طور پر نہیں جانتے تو آپ جس جگہ قیام کریں گے اُس جگہ کا نام اور پتہ درج کریں۔

اگر آپ کاروبار کی غرض سے یا کسی کانفرنس یا پروگرام میں شرکت کیلئے سفر کر رہے ہیں تو آپ اپنے آنرلینڈ میزبان یا منتظم کا دفتری پتہ اور ٹیلی فون نمبر درج کریں جس پر اُن سے دن کے اوقات میں رابطہ ممکن ہو۔

اگر آپ آنرلینڈ میں کام کرنے یا تعلیم حاصل کرنے کی غرض سے آ رہے ہیں تو آپ اپنے آنرلینڈ میزبان یا کالج کا دفتری پتہ اور ٹیلی فون نمبر درج کریں جس پر اُن سے دن کے اوقات میں رابطہ ممکن ہو۔

اگر آپ اپنے خاندان یا دوستوں سے ملنے یا اُن کے ساتھ شامل ہونے کیلئے آ رہے ہیں تو آپ ان کے گھر کا پتہ اور ٹیلی فون نمبر درج کریں جس پر اُن سے دن کے اوقات میں رابطہ ممکن ہو۔

اس کے بعد برائے مہربانی اس بات کی وضاحت کریں کہ آپ کامیوز بان یا واقف شخص آپ کو ذاتی طور پر جانتا ہے یا نہیں۔  
 اگر آپ کا جواب ہاں میں ہے تو برائے مہربانی اُس کا خاندانی نام، پہلا نام، شہریت، پیشہ، آپ سے رشتہ اور اُس کا ڈیپارٹمنٹ  
 آف جسٹس کا حوالہ نمبر (اگر وہ غیر یورپی یا سوس باشندہ ہے تو) درج کریں۔  
 اگر آپ کا جواب نہیں میں ہے تو برائے مہربانی اپنی کمپنی، کالج یا تنظیم میں جس شخص سے آپ کا رابطہ ہے اُس کا خاندانی نام اور پہلا نام  
 درج کریں۔

'Save and Continue' کے بٹن کو کلک کریں۔

اگر آپ نے کوئی ضروری خانہ خالی چھوڑ دیا ہے تو مسکریں کے اوپر سرخ رنگ میں ایک پیغام نمودار ہوگا۔ آپ مسکریں کو نیچے مسکروں  
 کرتے جائیں اور جو خانہ خالی چھوڑ دیا ہے اُسے مکمل کریں۔

## آپ کا خاندان

برائے مہربانی فہرست میں سے اپنی ازدواجی حیثیت کا انتخاب کریں۔ کنوارہ، شادی شدہ، بیوہ، ریٹائرڈ، طلاق یافتہ، علیحدگی اختیار  
 کئے ہوئے ہیں، بغیر شادی کے میاں بیوی کی طرح کسی کے ساتھ رہتے ہیں یا اپنی ہی جنس کے کسی فرد کے ساتھ رہتے ہیں۔  
 اگر آپ شادی شدہ ہیں یا آپ کا کوئی ساتھی ہے تو اپنے شریک حیات یا ساتھی کا خاندانی نام، پہلا نام، کوئی دوسرا نام اگر کوئی ہو تو  
 (مثلاً وسطی نام یا پیدائشی نام) اور تاریخ پیدائش درج کریں۔

اُن کا پاسپورٹ نمبر درج کریں اور یہ بھی بیان کریں کہ کیا وہ آپ کے ساتھ سفر کریں گے۔

اگر آپ کا شریک حیات یا ساتھی آپ کے ساتھ سفر کرے گا رگی تو کیا اُس کے پاس اُس کا اپنا پاسپورٹ ہے یا اُس کا اندراج  
 آپ کے پاسپورٹ پر ہے۔ اگر وہ آپ کے ساتھ سفر کر رہے ہیں اور اُن کے پاس اپنا پاسپورٹ ہے تو وہ اپنے لئے الگ سے ایک درخواست  
 دیں گے اور فیس ادا کریں گے۔

یہ بیان کریں کہ آپ کا شریک حیات یا ساتھی مرد ہے یا عورت اور اس وقت وہ کس ملک میں رہائش پذیر ہے۔

اسکے بعد آپ اپنے متوسل (dependent) بچوں کی تعداد درج کریں اور ان سب کا خاندانی نام، پہلا نام، تاریخ پیدائش،  
 جنس اور شہریت درج کریں۔

برائے مہربانی اس بات کی وضاحت کریں کہ بچہ آپ کے پاسپورٹ پر سفر کرے گا یا اُس کے پاس اپنا پاسپورٹ ہے۔ اگر وہ  
 اپنے پاسپورٹ پر سفر کریں گے تو وہ اپنے لئے الگ سے درخواست دیں گے اور فیس ادا کریں گے۔

اگر آپ کے متوسل بچوں کی تعداد 6 سے زیادہ ہے تو برائے مہربانی اُن کی تفصیل ایک الگ کاغذ پر تحریر کر کے اپنی معاون

دستاویزات کے ساتھ جمع کروائیں۔

'Save and Continue' کے بٹن پر کلک کریں۔

ویزا کیلئے دی جانے والی درخواستوں کی بیشتر اقسام اس وقت آخری سوال پر پہنچ چکی ہیں اور وہ یہ کہ کیا آپ نے یہ آن لائن درخواست مکمل کرنے کیلئے کسی ایجنٹ یا ایجنسی سے راہنمائی حاصل کی ہے۔

ویزا کیلئے دی جانے والی درخواستوں کی چند دوسری اقسام جیسے ملازمت یا تعلیم کے ویزوں کی درخواستوں کیلئے کچھ مزید مخصوص سوالات باقی ہیں جن کی وضاحت اس دستاویز کے آخر میں کی گئی ہے۔

## اس فارم کے سلسلے میں راہنمائی

اگر آپ نے اپنی آن لائن درخواست مکمل کرنے کیلئے کسی ایجنٹ یا ایجنسی سے راہنمائی حاصل کی ہے تو اس ایجنٹ کا نام، ایجنسی کا نام اور پتہ اور فون نمبر درج کریں جس پر اس ایجنٹ سے دن کے اوقات میں رابطہ ممکن ہو۔

## درخواست دہندہ کا اقرار

تمام سوالات کا جواب دینے کے بعد آپ کے سامنے ایک اقرار نامہ ظاہر ہوگا جسے ضرور پڑھیں۔ اگر آپ اس اقرار نامے کی جزئیات سے متفق ہیں تو آپ کو وہاں موجود خانے کو ٹک کر کے اس بات کی تصدیق کرنا ہوگی۔

اس کے بعد آپ کی درج کردہ تمام معلومات سکرین پر ظاہر ہوگی۔ ہدایت کی جاتی ہے کہ آپ اس کو پرنٹ کر لیں اور چیک کر لیں کہ کہیں کوئی غلطی تو نہیں ہے۔

اس موقع پر اگر آپ کوئی تبدیلی کرنا چاہتے ہیں تو متعلقہ سیکشن میں جانے کیلئے آپ 'Back' بٹن کا استعمال کرتے ہوئے ایسا کر سکتے ہیں۔

اس کے بعد دوبارہ آخری سکرین پر جانے کیلئے آپ کو 'Save and Continue' کے بٹن پر کلک کرنا ہوگا۔

جب آپ کو اس بات کا پوری طرح اطمینان ہو جائے کہ آپ کی معلومات درستگی کے ساتھ درج ہو چکی ہیں تو برائے مہربانی 'Submit' کے بٹن کو کلک کریں۔

اس کے بعد 'View and Print Summary Sheet' پر کلک کریں۔ اس شیٹ پر آپ کی درخواست سے متعلقہ مختصر تفصیلات ہوں گی اور متعلقہ آئرش ایمبسی، قونصلیٹ یا ویزا دفتر کا پتہ ہوگا جس میں آپ کو اپنی درخواست، مجوزہ فیس اور معاون دستاویزات جمع کروانا ہوں گی۔

نوٹ: اس سمری شیٹ پر اُس آئرش ایمبسی، قونصلیٹ یا ویزا دفتر کا ایڈریس ہوگا جو آپ کے ملک میں ہے یا وہاں سے درخواستیں وصول کرنے کا اختیار رکھتی ہے۔ تاہم ممکن ہے وہاں کچھ ایسے دفاتر ہوں جو آپ کی جائے رہائش سے زیادہ قریب ہوں۔ آپ وہاں بھی اپنی دستاویزات جمع کروا سکتے ہیں۔ اپنے ملک میں موجود تمام دفاتر کی فہرست کیلئے ویب سائٹ [www.dfa.ie](http://www.dfa.ie) ملاحظہ فرمائیں۔

اس سمری شیٹ پر وہ اقرار نامہ بھی ہوگا جو آپ نے ابھی پڑھا ہے۔ اس اقرار نامے پر آپ کے دستخط ضروری ہیں۔  
نوٹ: صرف درخواست دہندہ ہی اس اقرار نامے پر دستخط کر سکتا ہے۔ اگر درخواست دہندہ کی عمر 16 سال سے کم ہے تو اُس کے والدین یا سرپرست اُس کی طرف سے اس پر دستخط کر سکتے ہیں۔

برائے مہربانی اپنے فوٹو گراف کی پشت پر اپنا نام اور درخواست کا ٹرانزیکشن نمبر تحریر کرنا مت بھولیں اور فوٹو کو فارم کے ساتھ منسلک نہ کریں۔ یہ بھی ضروری ہے کہ آپ کا فوٹو اس دستاویز کے صفحہ نمبر 1 پر موجود تمام شرائط پر پورا اترتا ہو۔ ایسا فوٹو جو ان شرائط پر پورا نہیں اترتا قابل قبول نہیں اور آپ کی ویزا درخواست التواء میں پڑ سکتی ہے۔

## آئرش ایمبسی / قونصلیٹ / ویزا دفتر میں دستاویزات جمع کروانے کا عمل

اپنی درخواست آن لائن بھیجنے کے بعد آپ اپنی سمری شیٹ پر موجود ویب سائٹ کا ایڈریس چیک کریں۔ اس ویب سائٹ پر معاون دستاویزات، واجب الادا فیس اور فیس جمع کروانے کے طریقہ کار کے بارے میں تفصیل موجود ہے۔  
اب آپ اپنی سمری شیٹ، مطلوبہ فیس، ایک فوٹو گراف جو شرائط پر پورا اترتا ہو اور جس قسم کے ویزا کیلئے آپ درخواست دے رہے ہیں اس کیلئے مطلوبہ معاون دستاویزات بلا کسی تاخیر کے متعلقہ آئرش ایمبسی، قونصلیٹ یا ویزا دفتر میں جمع کروادیں۔

اگر آپ ملازمت یا تعلیم کے ویزا کیلئے درخواست دے رہے ہیں تو درج ذیل معلومات ملاحظہ فرمائیں۔

## ملازمت کے ویزا کی درخواست

اگر آپ آئرلینڈ میں کام کرنے کیلئے ویزا کی درخواست دے رہے ہیں تو آپ کے پاس ڈیپارٹمنٹ آف ایمر پرائز، ٹریڈ اینڈ ایمپلائمنٹ کی طرف سے جاری کردہ کام کا اجازت نامہ (ورک پرمٹ) ہونا چاہئے۔ کام کا اجازت نامہ یا گرین کارڈ

اگر آپ نے اپنے خاندان کی تفصیلات درج کرنے کے بعد 'Employment' کو بطور آئز لینڈ کے سفر کا مقصد منتخب کیا ہے تو آپ کے سامنے ایک اور سکرین نمودار ہوگی۔

یہاں آپ کو اپنے ورک پرمٹ یا گرین کارڈ کا حوالہ نمبر درج کرنا ہے۔

نوٹ: اگر آپ Van der Elst ویزا کیلئے درخواست دے رہے ہیں تو آپ کے پاس کوئی ورک پرمٹ نہیں ہوگا۔ ایسی صورت میں حوالہ نمبر درج کرنے کیلئے مہیا کردہ خانے میں آپ N/A ٹائپ کریں۔

اس کے بعد آپ کو اس کمپنی کا نام اور پتہ درج کرنا ہوگا جس کیلئے آپ یہاں آکر کام کریں گے۔

برائے مہربانی کمپنی کے کسی شخص کا نام، ٹیلی فون نمبر اور ای میل ایڈریس فراہم کریں۔ ٹیلی فون نمبر ایسا ہو جس پر ویزا افسر دفتری اوقات میں اس سے رابطہ کر سکے۔

اب آپ اپنی درخواست کو حتمی شکل دینے اور اسے معاون دستاویزات کے ساتھ جمع کروانے کیلئے درج بالا ہدایات پر عمل کریں۔

## تعلیمی ویزا

اگر آپ آئز لینڈ میں تعلیم حاصل کرنے کیلئے ویزا کی درخواست دے رہے ہیں تو لازمی ہے کہ پہلے سے کسی تعلیمی کورس میں آپ کا انتخاب ہو چکا ہو۔ برائے مہربانی ویب سائٹ [www.inis.gov.ie](http://www.inis.gov.ie) پر طلباء کیلئے موجود رہنما نکات، سٹوڈنٹ ویزا گائیڈ لائن، ملاحظہ کریں اور آن لائن درخواست مکمل کرنے سے پہلے اس بات کی یقین دہانی کر لیں کہ آپ ان تمام شرائط پر پورا اترتے ہیں۔

آپ کو اس بات کی تصدیق کرنا ہوگی کہ کسی تعلیمی کورس میں آپ کا انتخاب ہو چکا ہے یعنی آپ کو داخلہ مل چکا ہے اور سکول یا کالج کا نام، کورس کا نام اور کورس کی مدت درج کریں۔

اس بات کی تصدیق کریں کہ آپ نے کالج کے تمام واجبات کی ادائیگی کر دی ہے۔

ہر ہفتے دن کے اوقات میں آپ کتنے گھنٹے تعلیم حاصل کریں گے۔ گھنٹوں کی تعداد درج کریں۔

اس کے بعد آپ یہ بیان کریں کہ کیا آپ نے پہلے کبھی آئز لینڈ میں تعلیم حاصل کی ہے۔ اگر آپ کا جواب ہاں میں ہے تو مہیا کردہ

خانے میں اس کی تفصیل درج کریں یعنی کالج کا نام، کورس کا نام جو آپ نے کیا اور کورس کی تاریخ آغاز اور تاریخ اختتام۔

اگلا سوال یہ ہے کہ کیا آپ انگریزی بولتے ہیں؟۔ اگر آپ کا جواب ہاں میں ہے تو آپ سے بین الاقوامی سطح پر تسلیم شدہ

انگریزی زبان کی کسی سند کے بارے میں تفصیل فراہم کرنے کو کہا جائے گا۔ مثلاً IELTS, TOEFL, Cambridge وغیرہ۔

برائے مہربانی انگریزی زبان کے سلسلے میں شرائط معلوم کرنے کیلئے متنذکرہ سٹوڈنٹ ویزا گائیڈ لائن، ملاحظہ کریں۔

اس کے بعد آپ آج تک حاصل کردہ تعلیمی قابلیتوں کے بارے میں تفصیل فراہم کریں۔ یہاں اشارہ دوسرے اور تیسرے

درجے کی تعلیم کی طرف ہے۔ آپ اپنے سکول رکالجز کا نام تو ارنج جن میں آپ وہاں پڑھتے رہے ہیں اور کیا قابلیتیں حاصل کیں درج کریں۔

اپنے آخری تعلیمی دور اور اس درخواست کے درمیان اگر کوئی وقفہ (gaps) ہے تو مہیا کردہ خانے میں اس کی وضاحت کریں۔ اگر آپ نے کبھی کوئی ملازمت کی ہے تو اس کی تفصیل درج کریں۔ یعنی کمپنی کا نام، کن تاریخوں میں کام کیا اور کس عہدے پر۔ اس کے بعد آپ بیان کریں کہ آئر لینڈ میں آپ کو کس طرح کی مالی معاونت حاصل ہوگی۔ کیا آپ کے پاس خود کے مالی وسائل ہیں، آپ کا کفیل (سپانسر) مثلاً خاندان کا کوئی فرد آپ کی مالی معاونت کرے گا، آپ کی حکومت آپ پر رقم خرچ کرے گی یا آپ کو کسی اور طرح کی مالی مدد حاصل ہے۔

اگر آپ 'Sponsor' کا انتخاب کرتے ہیں تو آپ اپنے اصل کفیل (سپانسر) کا نام، آپ کا ان سے رشتہ، ان کا پتہ اور فون نمبر درج کریں جس پر دن کے دفتری اوقات ویزا افسر کا ان سے رابطہ ممکن ہو۔ اگر آپ کے پاس ایک سے زائد کفیل ہیں تو ان کے بارے میں اسی نوعیت کی تفصیلات ایک الگ کاغذ پر درج کر کے اپنی معاون دستاویزات کے ساتھ جمع کروائیں۔

اگر اور بھی ایسے مالی وسائل ہیں جنہیں آپ قابل ذکر سمجھتے ہیں تو مہیا کردہ خانے میں تفصیل درج کریں۔ برائے مہربانی اس بات سے آگاہ رہیں کہ اگر آپ غلط بیانی یا دھوکے بازی سے کام لیتے ہیں یا گمراہ کن معلومات یا دستاویزات فراہم کرتے ہیں تو آپ کی درخواست مسترد کر دی جائے گی اور آپ کو ایبل کا کوئی حق حاصل نہ ہوگا۔ اور مزید یہ کہ مستقبل میں آپ کی طرف سے دی جانے والی درخواستیں بھی مسترد کر دی جائیں گی۔

اب آپ اپنی درخواست کو حتمی شکل دینے اور اسے معاون دستاویزات کے ساتھ جمع کروانے کیلئے درج بالا ہدایات پر عمل کریں۔